



PAINTING THE PAST

## Scheda dati di sicurezza

in conformità con il Regolamento 1907/2006/CE (REACH), Allegato II, modificato dal Regolamento N. 453/2010/UE  
Wax & Paint Remover

Pagina 1/10

Revisione: 5-5-2016

### 1. Identificazione della sostanza/miscela e della società/impresa

#### 1.1 Identificatore del prodotto

Denominazione: Wax & Paint Remover

#### 1.2 Usi identificati pertinenti della sostanza o della miscela e usi sconsigliati

Utilizzo della sostanza/miscela: SU 21 Uso al consumo: privati/pubblico generale/consumatori; SU 22 Uso professionale: Settore pubblico (amministrazione, istruzione, intrattenimento, servizi, artigianato); Sverniciatore per vernice e smalto

Usi sconsigliati: Nessuna informazione disponibile

#### 1.3 Informazioni sul fornitore della scheda dati di sicurezza

Nome del fornitore: Paint & Decorating Service B.V.

Indirizzo del fornitore: Lief-Vrouweveld 3  
NL-6045 AM Roermond  
Paesi Bassi

Tel.: +31(0)475-335632

Fax: +31(0)475-330830

E-mail: info@paintingthepast.nl

Sito Web: www.paintingthepast.com

#### 1.4 Numero telefonico di emergenza

+31(0)475-335632

### 2. Identificazione dei pericoli

#### 2.1 Classificazione della sostanza o miscela

- Classificazione (REGOLAMENTO (CE) N. 1272/2008) [CLP/GHS]: Nessuna classificazione

#### 2.2 Elementi dell'etichetta

- EUH210 - Scheda dati di sicurezza disponibile su richiesta.

#### 2.3 Altri pericoli

- Può provocare irritazione cutanea, oculare e alle vie respiratorie.
- Non si tratta di una sostanza PBT secondo l'allegato XIII REACH.
- Non si tratta di una sostanza vPvB secondo l'allegato XIII REACH.



PAINTING THE PAST

## Scheda dati di sicurezza

in conformità con il Regolamento 1907/2006/CE (REACH), Allegato II, modificato dal Regolamento N. 453/2010/UE  
Wax & Paint Remover

Pagina 2/10

Revisione: 5-5-2016

### 3. Composizione/informazioni sugli ingredienti

Informazioni aggiuntive: Per il testo integrale delle indicazioni di rischio e di pericolo europee, vedere la sezione 16.

· **3.1 Sostanze**

· **3.2 Miscele**

· **fosfato di trietile**

Concentrazione:	< 10%
Numero CAS:	78-40-0
Numero EC:	201-114-5
Numero indice:	015-013-00-7

· **Classificazione (REGOLAMENTO (CE) N. 1272/2008) [CLP/GHS]:**

Tossicità acuta 4, H302

Irritazione oculare 2, H319

Numero di registrazione REACH: 01-2119492852-28-XXXX

### 4. Misure di primo soccorso

· **4.1 Descrizione delle misure di primo soccorso**

- Contatto con gli occhi

Se la sostanza entra in contatto con gli occhi, lavarli immediatamente con abbondante acqua per diversi minuti.

Togliere le eventuali lenti a contatto se è agevole farlo. Continuare a sciacquare.

Irrigare abbondantemente gli occhi mantenendo le palpebre bene aperte.

Se l'irritazione degli occhi persiste: consultare un medico.

- Contatto con la pelle

Togliersi gli indumenti contaminati.

Lavare delicatamente e abbondantemente con acqua e sapone.

In caso di irritazione della pelle: consultare un medico.

- Inalazione

Se la respirazione è difficile, trasportare l'infortunato all'aria aperta e mantenerlo a riposo in posizione che favorisca la respirazione.

IN CASO di esposizione o di possibile esposizione: rivolgersi a un medico.

- Ingestione

Sciacquare la bocca con acqua (non ingerire).

NON provocare il vomito.

Non indurre mai il vomito né far bere liquidi a una persona priva di sensi.

In caso di malessere, consultare un medico.

· **4.2 Principali sintomi ed effetti, sia acuti che ritardati**

- Contatto con gli occhi

Può causare arrossamento e irritazione.

- Contatto con la pelle

Può causare irritazione.



PAINTING THE PAST

## Scheda dati di sicurezza

in conformità con il Regolamento 1907/2006/CE (REACH), Allegato II, modificato dal Regolamento N. 453/2010/UE  
Wax & Paint Remover

Pagina 3/10

Revisione: 5-5-2016

- Ingestione  
Nessun pericolo previsto in normali condizioni di utilizzo.  
L'ingestione di quantità significative può causare nausea o vomito.  
L'ingestione di quantità significative può causare diarrea.
- Inalazione  
Nessun pericolo previsto in normali condizioni di utilizzo.  
In caso di esposizione elevata, può causare irritazione delle vie respiratorie.
- **4.3 Indicazione dell'eventuale necessità di consultare immediatamente un medico e di trattamenti speciali**  
Trattare sintomaticamente.

## 5. Misure antincendio

- **5.1 Agenti estinguenti**
  - Non infiammabile. In caso di incendio, utilizzare un agente estinguente adatto alle condizioni circostanti.
  - Per raffreddare i contenitori esposti al fuoco, utilizzare acqua fredda.
- **5.2 Pericoli speciali derivanti dalla sostanza o dalla miscela**
  - Se incendiato rilascia fumi o gas irritanti o tossici.
- **5.3 Raccomandazioni per gli addetti all'estinzione degli incendi**
  - In caso di incendio: bloccare la fuoriuscita se l'azione non presenta rischi.
  - Raffreddare i contenitori esposti al fuoco, spruzzandoli con acqua.
  - Raccogliere separatamente l'acqua contaminata utilizzata per spegnere l'incendio. NON gettare nelle fognature. Impedire che l'acqua utilizzata per spegnere l'incendio possa contaminare le acque superficiali o sotterranee.
  - **Speciali dispositivi di protezione:** Indossare un autorespiratore (SCBA). Indossare indumenti protettivi completi, inclusa una tuta di protezione chimica.

## 6. Misure in caso di rilascio accidentale

- **6.1 Precauzioni personali, dispositivi di protezione e procedure in caso di emergenza**
  - **Precauzioni personali per i non addetti alle emergenze:** Evacuare l'area e rimanere sopravvento. Evitare di respirare vapori, nebbia o gas. Indossare indumenti di protezione come indicato nella sezione 8. Evitare il contatto con gli occhi e con la pelle. Lavare accuratamente dopo aver pulito la fuoriuscita. Dovrebbero essere disponibili dei flaconi per il lavaggio degli occhi.
  - **Precauzioni personali per gli addetti alle emergenze:** Indossare una tuta di protezione chimica. Indossare un autorespiratore (SCBA).
- **6.2 Precauzioni ambientali**
  - Non disperdere nell'ambiente.
  - Impedire la penetrazione del prodotto nella rete fognaria e nei corsi d'acqua.
  - Nel caso in cui dell'acqua contaminata penetri nei sistemi di drenaggio o nei corsi d'acqua, informare immediatamente le autorità competenti.
- **6.3 Metodi e materiali per il contenimento e per la bonifica**
  - Bloccare la fuoriuscita se l'azione non presenta rischi.



PAINTING THE PAST

## Scheda dati di sicurezza

in conformità con il Regolamento 1907/2006/CE (REACH), Allegato II, modificato dal Regolamento N. 453/2010/UE  
Wax & Paint Remover

Pagina 4/10

Revisione: 5-5-2016

- Piccoli sversamenti
  - Pulire con un panno o uno strofinaccio umido.
  - Lavare l'area in cui si è verificata la fuoriuscita con acqua e detergente.
- Grandi sversamenti
  - Evacuare l'area e rimanere sopravvento.
  - Contenere la fuoriuscita con un sistema di tenuta.
  - Assorbire il prodotto sversato con materiale inerte e raccogliere il tutto.
  - Collocare in un contenitore adeguato.
  - Sigillare il contenitore e apporvi un'etichetta.
  - Spostare il materiale contaminato in un luogo sicuro in attesa dello smaltimento.
  - Dopo aver raccolto il materiale sversato, ventilare e ripulire l'area.
- **6.4 Riferimento ad altre sezioni**
  - Indossare indumenti di protezione come indicato nella sezione 8.

## 7. Manipolazione e immagazzinamento

- **7.1 Precauzioni per la manipolazione sicura**
  - Garantire una ventilazione adeguata.
  - Evitare di respirare vapori, nebbia o gas.
  - Evitare il contatto con gli occhi, la pelle o gli indumenti.
  - Lavare gli indumenti contaminati prima di indossarli nuovamente.
  - Non mangiare, né bere, né fumare durante l'uso.
  - Dovrebbero essere disponibili dei flaconi per il lavaggio degli occhi.
- **7.2 Condizioni per lo stoccaggio sicuro, comprese eventuali incompatibilità**
  - Conservare in luogo ben ventilato e fresco.
  - Evitare il congelamento.
  - Proteggere dai raggi solari.
  - Conservare soltanto nel contenitore originale.
  - Tenere il recipiente ben chiuso.
  - Tenere fuori dalla portata dei bambini.
  - Conservare lontano da alimenti o mangimi e da bevande.
- **7.3 Usi finali particolari**
  - Sverniciatore per vernice e smalto

## 8. Controllo dell'esposizione/protezione individuale

- **8.1 Parametri di controllo**
  - fosfato di trietile
    - Non sono stati stabiliti limiti di esposizione per questa sostanza
    - DNEL (via cutanea) 26,6 mg/kg (giorno) - Industria, Breve termine, Effetti sistemici
    - DNEL (via cutanea) 3,33 mg/kg (giorno) - Industria, Lungo termine, Effetti sistemici
    - DNEL (inalazione) 93,6 mg/m<sup>3</sup> (giorno) - Industria, Breve termine, Effetti sistemici
    - DNEL (inalazione) 11,7 mg/m<sup>3</sup> (giorno) - Industria, Lungo termine, Effetti sistemici
    - DNEL (via cutanea) 13,3 mg/kg (giorno) - Consumatore, Breve termine, Effetti sistemici



PAINTING THE PAST

## Scheda dati di sicurezza

in conformità con il Regolamento 1907/2006/CE (REACH), Allegato II, modificato dal Regolamento N. 453/2010/UE  
Wax & Paint Remover

Pagina 5/10

Revisione: 5-5-2016

DNEL (via cutanea) 1,66 mg/kg (giorno) - Consumatore, Lungo termine, Effetti sistemici  
DNEL (inalazione) 23,12 mg/m<sup>3</sup> (giorno) - Consumatore, Breve termine, Effetti sistemici  
DNEL (inalazione) 2,89 mg/m<sup>3</sup> (giorno) - Consumatore, Lungo termine, Effetti sistemici  
DNEL (inalazione) 23,12 mg/m<sup>3</sup> (giorno) - Consumatore, Lungo termine, Effetti locali  
PNEC acqua dolce 0,632 mg/l  
PNEC acqua marina 0,0632 mg/l  
PNEC (STP) 298,5 mg/l

### 8.2 Controllo dell'esposizione

- È necessario eseguire dei controlli tecnici per valutare la necessità di ventilazione
- Indossare guanti in gomma o PVC
- Indossare occhiali protettivi conformi allo standard EN 166.
- In caso di incendio:

Indossare una semimaschera filtrante adeguata conforme allo standard EN 149.

Indossare indumenti di protezione adeguati, inclusa una protezione per occhi/viso e guanti (preferibilmente in gomma).

I guanti di protezione da indossare devono rispettare le specifiche della Direttiva UE 89/686/CEE e lo standard EN 374.

Il tipo di guanti più adatto varia in base alle condizioni di lavoro e alla presenza del prodotto da solo o in combinazione con altre sostanze. I tempi di permeazione dipendono dalle caratteristiche della marca di guanti ed è necessario consultare il fornitore.

Indossare occhiali che proteggano completamente gli occhi.

Dovrebbero essere disponibili dei flaconi per il lavaggio degli occhi.



Guanti



Occhiali



Tuta



Respiratore



Vietato usare  
fiamme libere



Vietato fumare

## 9. Proprietà fisiche e chimiche

### 9.1 Informazioni sulle proprietà fisiche e chimiche di base

<b>Aspetto:</b>	Liquido, bianco, emulsione, gel
<b>Odore:</b>	Nessuna informazione disponibile
<b>Soglia olfattiva:</b>	Nessuna informazione disponibile
<b>pH:</b>	7 (come fornito)
<b>Punto di fusione o di congelamento:</b>	< -10 °C
<b>Punto di ebollizione iniziale e intervallo di ebollizione:</b>	Circa 100 °C
<b>Punto di infiammabilità:?</b>	Non applicabile
<b>Velocità di evaporazione:</b>	Nessuna informazione disponibile
<b>Infiammabilità (solido, gassoso):</b>	Non applicabile



PAINTING THE PAST

## Scheda dati di sicurezza

in conformità con il Regolamento 1907/2006/CE (REACH), Allegato II, modificato dal Regolamento N. 453/2010/UE  
Wax & Paint Remover

Pagina 6/10

Revisione: 5-5-2016

<b>Limiti superiori/inferiori di infiammabilità o esplosività:</b>	Non applicabile
<b>Pressione di vapore:</b>	Nessuna informazione disponibile
<b>Densità del vapore:</b>	Nessuna informazione disponibile
<b>Densità relativa:</b>	Nessuna informazione disponibile
<b>Solubilità:</b>	Nessuna informazione disponibile
<b>Coefficiente di ripartizione (n-ottanolo/acqua):</b>	Nessuna informazione disponibile
<b>Temperatura di autoaccensione:</b>	Nessuna informazione disponibile
<b>Temperatura di decomposizione:</b>	Nessuna informazione disponibile
<b>Viscosità:</b>	Nessuna informazione disponibile
<b>Proprietà esplosive:</b>	Nessuna informazione disponibile
<b>Proprietà ossidanti:</b>	Nessuna informazione disponibile

### · 9.2 Altre informazioni

Nessuna informazione disponibile.

## 10. Stabilità e reattività

### · 10.1 Reattività

- Non è nota alcuna reazione pericolosa se il prodotto viene utilizzato per lo scopo previsto.

### · 10.2 Stabilità chimica

- Il prodotto è stabile in condizioni normali.

### · 10.3 Possibilità di reazioni pericolose

- Non è nota alcuna reazione pericolosa se il prodotto viene utilizzato per lo scopo previsto.

### · 10.4 Condizioni da evitare

- Tenere lontano da fonti di calore e scintille.
- Evitare temperature estreme.
- Proteggere dai raggi solari.

### · 10.5 Materiali incompatibili

- Incompatibile con acidi forti.
- Incompatibile con alcali (basi forti).
- Incompatibile con sostanze altamente ossidanti.

### · 10.6 Prodotti di decomposizione pericolosi

- I prodotti di decomposizione possono includere gli ossidi di carbonio.
- I prodotti di decomposizione possono includere gli ossidi di fosforo.



PAINTING THE PAST

## Scheda dati di sicurezza

in conformità con il Regolamento 1907/2006/CE (REACH), Allegato II, modificato dal Regolamento N. 453/2010/UE  
Wax & Paint Remover

Pagina 7/10

Revisione: 5-5-2016

### 11. Informazioni tossicologiche

#### 11.1 Informazioni sugli effetti tossicologici

- Tossicità acuta  
Non è disponibile alcun dato di test sperimentale per la miscela.  
DL50 (via orale, ratto) (fosfato di trietile) 800 mg/kg  
DL50 (via cutanea, coniglio) (fosfato di trietile) 20.000 mg/kg CL50 (inalazione, ratto) (fosfato di trietile) 8.817 mg/l/4h  
Basandosi sui dati disponibili, i criteri di classificazione non sono soddisfatti.
- Corrosione/irritazione cutanea  
Basandosi sui dati disponibili, i criteri di classificazione non sono soddisfatti.
- Lesioni oculari gravi/irritazione oculare  
Basandosi sui dati disponibili, i criteri di classificazione non sono soddisfatti.
- Sensibilizzazione respiratoria o cutanea  
Basandosi sui dati disponibili, i criteri di classificazione non sono soddisfatti.
- Mutagenicità sulle cellule germinali  
Nessuna informazione disponibile.
- Cancerogenicità  
Nessuna informazione disponibile.
- Tossicità per la riproduzione  
Nessuna informazione disponibile.
- Tossicità specifica per organi bersaglio (STOT) - esposizione singola  
Nessuna informazione disponibile.
- Tossicità specifica per organi bersaglio (STOT) - esposizione ripetuta  
Nessuna informazione disponibile.
- Pericolo in caso di aspirazione  
Nessuna informazione disponibile.
- Contatto con gli occhi  
Può causare irritazione oculare.
- Contatto con la pelle  
Può causare irritazione.
- Ingestione  
Può causare nausea/vomito.  
Può causare diarrea.  
Può causare disturbi gastrointestinali.
- Inalazione  
Può causare tosse.  
Può causare irritazione alle vie respiratorie



PAINTING THE PAST

## Scheda dati di sicurezza

in conformità con il Regolamento 1907/2006/CE (REACH), Allegato II, modificato dal Regolamento N. 453/2010/UE  
Wax & Paint Remover

Pagina 8/10

Revisione: 5-5-2016

### 12. Informazioni ecologiche

Non è disponibile alcun dato di test sperimentale per la miscela.  
Basandosi sui dati disponibili, i criteri di classificazione non sono soddisfatti.

#### 12.1 Tossicità

- fosfato di trietile  
CL50 (ido dorato (*Leuciscus idus*)) > 100 mg/l (96 h) CE50 (*Scenedesmus subspicatus*) 901 mg/l (72 h)

#### 12.2 Persistenza e degradabilità

- Nessuna informazione disponibile.

#### 12.3 Potenziale di bioaccumulo

- Coefficiente di ripartizione log Kow - 0,8 (fosfato di trietile)
- Il bioaccumulo è improbabile.

#### 12.4 Mobilità nel suolo

- Nessuna informazione disponibile.

#### 12.5 Risultati della valutazione PBT e vPvB

- Non si tratta di una sostanza PBT secondo l'allegato XIII REACH.
- Non si tratta di una sostanza vPvB secondo l'allegato XIII REACH.

#### 12.6 Altri effetti avversi

- Nessuna informazione disponibile.

### 13. Considerazioni sullo smaltimento

#### 13.1 Metodi di trattamento dei rifiuti

- Lo smaltimento deve essere eseguito nel rispetto delle normative locali, statali o nazionali.
- Non perforare né bruciare il contenitore, neppure dopo l'uso.
- Non riutilizzare i contenitori vuoti senza un'adeguata pulizia industriale o un ricondizionamento.

#### 13.2 Classificazione

- I codici dei rifiuti sono definiti dall'origine, in conformità con il Catalogo europeo di rifiuti (CER). Considerando che il prodotto viene utilizzato in diversi settori industriali, il fornitore non può specificare un codice per il rifiuto. Tale codice dovrà essere stabilito con l'azienda responsabile dello smaltimento dei rifiuti o con l'autorità competente.

### 14. Informazioni sul trasporto

Non rientra nella categoria delle merci pericolose per il trasporto.

#### 14.1 Numero ONU

- Numero ONU: non applicabile.

#### 14.2 Nome di spedizione dell'ONU

- Nome di spedizione: non applicabile.



PAINTING THE PAST

## Scheda dati di sicurezza

in conformità con il Regolamento 1907/2006/CE (REACH), Allegato II, modificato dal Regolamento N. 453/2010/UE  
Wax & Paint Remover

Pagina 9/10

Revisione: 5-5-2016

- **14.3 Classi di pericolo connesso al trasporto**
  - Classe di pericolo: non applicabile.
- **14.4 Gruppo di imballaggio**
  - Gruppo di imballaggio: non applicabile.
- **14.5 Pericoli per l'ambiente**
  - Non rientra nella categoria delle merci pericolose per il trasporto.
- **14.6 Precauzioni speciali per gli utilizzatori**
  - Nessuna informazione disponibile.
- **14.7 Trasporto alla rinfusa secondo l'Allegato II di MARPOL e il codice IBC**
  - Non applicabile.
- **14.8 Strada/Ferrovia (ADR/RID)**

<b>Nome di spedizione:</b>	Non applicabile
<b>Numero ONU ADR:</b>	Non applicabile
<b>Classe di pericolo ADR:</b>	Non applicabile
<b>Gruppo di imballaggio ADR:</b>	Non applicabile
<b>Codice tunnel:</b>	Non applicabile
- **14.9 Mare (IMDG)**

<b>Nome di spedizione:</b>	Non applicabile
<b>Numero ONU IMDG:</b>	Non applicabile
<b>Classe di pericolo IMDG:</b>	Non applicabile
<b>Gruppo di imballaggio IMDG:</b>	Non applicabile
- **14.10 Aria (ICAO/IATA)**

<b>Nome di spedizione:</b>	Non applicabile
<b>Numero ONU ICAO:</b>	Non applicabile
<b>Classe di pericolo ICAO:</b>	Non applicabile
<b>Gruppo di imballaggio ICAO:</b>	Non applicabile

## 15. Informazioni sulla regolamentazione

- **15.1 Norme e legislazione su salute, sicurezza e ambiente specifiche per la sostanza o la miscela**
  - La presente scheda dati di sicurezza viene fornita in conformità con il Regolamento europeo REACH N. 1907/2006 come modificato dal Regolamento (UE) 2015/830.
  - La presente scheda dati di sicurezza non costituisce una valutazione del rischio del luogo di lavoro.
  - Fare riferimento agli attuali regolamenti COSHH.
  - Il Regolamento (CE) N. 1272/2008 relativo alla classificazione, etichettatura e imballaggio di sostanze e miscele (Regolamento CLP) è valido per l'Europa.
- **15.2 Valutazione della sicurezza chimica**
  - Per il fosfato di trietile è stata eseguita una valutazione della sicurezza chimica REACH.



PAINTING THE PAST

## Scheda dati di sicurezza

in conformità con il Regolamento 1907/2006/CE (REACH), Allegato II, modificato dal Regolamento N. 453/2010/UE  
Wax & Paint Remover

Pagina 10/10

Revisione: 5-5-2016

### 16. Altre informazioni

Le informazioni fornite nella presente scheda dati di sicurezza sono intese esclusivamente come linee guida per l'uso, la conservazione e la manipolazione sicuri del prodotto. Le informazioni fornite sono corrette per quanto a conoscenza dell'autore alla data della pubblicazione, tuttavia non vi è garanzia della loro accuratezza. Tali informazioni sono relative solo al materiale specifico in oggetto e potrebbero non essere valide per altri materiali usati in combinazione o per altri processi.

Revisione n. 2. Revisione maggio 2016.

Modifiche apportate: aggiunta della frase EUH 210 nella sotto-sezione 2.2 ed eliminazione dei riferimenti alle Direttive DSD/DPD.

Testo fornito senza codice della frase in altre parti della presente scheda dati di sicurezza:

- H302: Nocivo se ingerito.
- H319: Provoca grave irritazione oculare.